



Winter und Adventszeit

Foto: Gemeindeverwaltung

"Adventszeit "

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Der Winter ist pünktlich zur Adventszeit eingetroffen und ein ganz besonderes Jahr neigt sich schon langsam zum Ende.

Wer hätte beim Jahreswechsel gedacht, dass uns ein so spezielles Jahr erwartet. Ein Jahr, das von uns allen viel Geduld, Einschränkungen aber je nach dem auch viel Mehrarbeit abverlangt.

Jetzt in der Adventszeit fehlen die vielen schönen Weihnachtsmärkte, mit welchen wir uns so richtig auf die kommenden Wochen hätten einstimmen können. Weihnachtessen werden abgesagt, wir sollen uns nicht mehr in grösseren Gruppen Treffen. Wie und mit wem wir Weihnachten feiern dürfen, ist ebenfalls noch nicht klar.

Gerade in der winterlichen, eher düsteren Zeit sind wir auf Kontakt mit Mitmenschen angewiesen.

Denken wir an unsere Familie, Freunde und Nachbarn. Rufen wir doch einfach einmal an und fragen unsere Mitmenschen, wie es ihnen geht oder nutzen wir die modernen Mittel und treffen uns virtuell, da spielt es keine Rolle wie viele Personen sich treffen.

Halten wir durch und freuen uns auf eine normalere Zeit. Gemeinsam schaffen wir alles.

In diesem Sinn wünschen wir Ihnen trotz allem eine gesegnete Adventszeit.

Gemeinderat und Verwaltung

Inhalt

GEMEINDEVERSAMMLUNG	2
AUS DEM GEMEINDERAT	2
<i>Fasnachtsfeier 2021 abgesagt</i>	2
<i>Neuzuzügerapéro 2020 abgesagt</i>	2
GEMEINDEVERWALTUNG	2
<i>Baugesuche</i>	2
<i>Baubewilligungen</i>	2
<i>Schalterbesuch nur auf Voranmeldung möglich</i>	2
WERKHOF	2
<i>Winterdienst</i>	2
<i>Abfallsäcke / Abfallsammeltag</i>	2
<i>Baumschnittmaterial sammeln</i>	2
VEREINE UND ORGANISATIONEN	2
<i>Die Bürgerkorporation vermietet ab sofort</i>	2
<i>Weihnachtsbaumverkauf</i>	2
KINDERGARTEN	3
TERMINKALENDER	4
IMPRESSUM	4



Gemeindeversammlung

**14. Dezember 2020 20.15 Uhr
Gemeindsaal
Siehe separate Einladung**

Gemeinderat Dittingen

Aus dem Gemeinderat

Fasnachtsfeuer 2021 abgesagt

Nachdem die Fasnacht 2021 aufgrund von Covid-19 abgesagt wurde, hat der Gemeinderat beschlossen, dass auch das Fasnachtsfeuer 2021 nicht stattfinden soll.

Neuzuzügerapéro 2020 abgesagt

Der Gemeinderat lädt jedes Jahr im Dezember die neu zugezogenen Personen des letzten Jahres an die Gemeindeversammlung mit anschliessendem Apéro ein. Da aufgrund von Covid-19 kein Apéro durchgeführt werden darf, macht es keinen Sinn in diesem Jahr den Neuzuzügerapéro durchzuführen.

Danke für das Verständnis.

Gemeindeverwaltung

Baugesuche

Adrian Schütz und Kujtim Rizvani
Zweckänderung: alt Restaurant
neu Wohnungen / Sitzplatzverglasung / Lärmschutzwand, Baselstrasse 23

Baubewilligungen

Markus Schmidlin, Aussenraumgestaltung / 2 Parkplätze, Dorfstrasse 59

Schalterbesuch nur auf Voranmeldung möglich

Da die Fallzahlen von Covid-19 immer noch sehr hoch sind und aufgrund dessen, dass sich die Verwaltung im Schulgebäude befindet, können wir Sie nur noch **auf Voranmeldung am Schalter bedienen**. Diese Massnahme dient zum Schutz der Schülerinnen und Schüler, der Angestellten und selbstverständlich auch zu Ihrem Schutz. Wir bitten Sie, wenn immer möglich Ihre Anliegen telefonisch oder per Mail an gemeinde@dittingen.ch zu erledigen.

*Herzlichen Dank
Ihr Verwaltungsteam*

Werkhof

Winterdienst

Der Winter hat sich bereits angemeldet und die Schneeräumungsfahrzeuge sind einsatzbereit. Damit diese ungehindert ihre Arbeit verrichten können, bitten wir die Fahrzeugbesitzer, ihre Autos bei Schneefall auf privatem Grund zu parkieren. Im Weiteren bitten wir Sie, am Kehrrichtsammeltag (bei Schnee) die Abfallsäcke nicht auf dem Trottoir zu platzieren damit das Schneeräumungsfahrzeug ungehindert passieren kann! Danke.



Bei allfälligen Schäden durch das Schneeräumungsfahrzeug übernimmt die Gemeinde keine Haftung!

In unserer Gemeinde wird nur ein beschränkter Winterdienst durchgeführt. Die Verkehrsteilnehmer haben sich an das Strassenverkehrsgesetz zu halten. Die Fahrweise ist den Witterungseinflüssen entsprechend anzupassen. Manchmal ist es auch ratsam, das Auto stehen zu lassen und die öffentlichen Verkehrsmittel zu benutzen. Die Gemeinde kann bei Unfällen nicht haftbar gemacht werden!

Wir bitten Sie zu berücksichtigen, dass die Schneeräumung unmöglich überall zur gleichen Zeit erfolgen kann. Bewahren Sie etwas Geduld, wenn in Ihrem Wohngebiet einmal noch nicht gleich geräumt wurde. Die Verantwortlichen bemühen sich um eine optimale Schneeräumung. Bitte unterstützen Sie den Winterdienst.

Abfallsäcke / Abfallsammeltag

Wir machen darauf aufmerksam, dass die Abfallsäcke frühestens am Abend vor dem Abfuhrtag im Freien deponiert werden dürfen. Der Abfall muss jedoch vor 07.00 Uhr deponiert sein, damit gewährleistet ist, dass er durch die Kelsag abgeführt wird.

Danke für Ihre Mithilfe

Baumschnittmaterial sammeln

Baumschnitt und Grüngut sollte keinesfalls im Garten, auf dem Feld oder im Cheminée verbrannt werden, da so die Umwelt mit Feinstaub belastet wird. Die winzig feinen Staub- und Russpartikel lagern sich nicht nur in unserer Lunge ab, sondern können auch ins Blut gelangen und so eine Vielzahl von teils schwerwiegenden Krankheiten begünstigen. Um die Emissionswerte in unserer Gemeinde so niedrig wie möglich zu halten, bietet die Gemeinde wieder die Möglichkeit an, ab 1. Januar bis 31. März 2020 auf dem Schiblifels Baumschnitt zu sammeln. Das gesamte Schnittgut wird anschliessend gehäckselt. Die Sammlung auf dem Schiblifels ist jedoch nur für Baumschnittmaterial vom Feld vorgesehen. Das Schnittmaterial aus dem Dorf kann gemäss Massgaben in der Grüngutmulde beim Entsorgungsplatz deponiert werden.

Gemeinderat und Werkhof

Vereine und Organisationen



Die Burgerkorporation vermietet ab sofort

an der Dorfstrasse 26 einen

Abstellplatz für ein Motorrad in der Tiefgarage. Fr.25.00 mtl.

Bei Interesse melden sie sich bei Sandra Krüttli, 079 120 55 85.



Weihnachtsbaumverkauf

Der Sonderverkauf für vorbestellte Weihnachtsbäume findet am Samstag 12. Dezember 2020 von 10:00 bis 11:00 im Schemelschopf statt.

Der Verkauf ohne Vorbestellung findet anschliessend von 11:00 bis 12:00 Uhr statt.

S'het, so lang s'het!



Kindergarten

Jedes Jahr pflanzen wir in unserem Schulgarten mit der Kindergartenklasse Gemüse.

Nach der Ernte freuten sich alle auf das gemeinsame Kochen.



Es schmeckt einfach herrlich, wenn man selbst gekocht hat.

Wir freuen uns schon aufs nächste Jahr!

Es ist alles vorbereitet. Wir können beginnen.



Rüsten braucht viel Ausdauer und Geschick, aber alle arbeiten so gerne, damit es eine feine Suppe gibt.



Mirjam Chevrolet
Kindergarten Dittingen

Terminkalender

Datum	Zeit	Was	Wo	Wer
14.12.2020	20.15	Gemeindeversammlung	Gemeindesaal	Gemeinderat
16.12.2020	20.15	Burgerversammlung	Gemeindesaal	Burgerrat

Impressum

Offizielles Publikationsorgan der Gemeinde Dittingen, verantwortlich für Texte ist die Gemeindeverwaltung
16. Jahrgang, Auflage 380 Exemplare.

Gemeindeverwaltung Dittingen

Schulweg 2 4243 Dittingen
Telefon 061 766 25 50
E-Mail gemeinde@dittingen.ch

Schalteröffnungszeiten

Montag **nur auf Voranmeldung**
Dienstag- Donnerstag **nur auf Voranmeldung**
Freitag geschlossen

Wir bitten sie, wenn immer möglich ihre Anliegen telefonisch oder per Mail an uns zu richten.

Das Telefon ist von Montag bis Donnerstag von 09.00 – 11.00 Uhr und von 14.00 – 16.00 Uhr bedient.

Für dringende Notfälle freitags und an Feiertagen-Telefon 079 395 25 50

Kontakte Gemeinde Dittingen

Verwaltungsleitung	Claudia Lipski	Tel 061 766 25 50	claudia.lipski@dittingen.ch
Einwohnerdienste	Colin Kamber	Tel 061 766 25 50	colin.kamber@dittingen.ch
Werkhof	Andreas Buser	Tel 061 766 25 56	andreas.buser@dittingen.ch
Notfall-Nr. Leitungsbruch		Tel 079 617 66 22	Heinis AG, Zwingen
Wildhüter/Jagdaufseher	Silvio Schmidlin	Tel 079 625 23 75	Jagdgesellschaft Burgchopf
	Adrian Burger	Tel 076 562 73 12	Jagdgesellschaft Burgchopf

Redaktionsschluss nächste Ausgabe 11. Dezember 2020

PRO SENECTUTE

061 206 44 42 - Wir sind für Sie da!

Fühlen Sie sich einsam? Quälen Sie Sorgen und Ängste? Wir sind für Sie da! Rufen Sie uns an. Unsere Sozialarbeiterinnen und Sozialarbeiter haben ein offenes Ohr für Sie und stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite.

Bei uns können Sie sich aussprechen. Unsere Sozialarbeiterinnen und Sozialarbeiter nehmen sich Zeit für Sie und stehen Ihnen mit Rat und Tat zur Seite.

Sorgentelefon: 061 206 44 42

Mo–Fr 08.00–12.00 und 14.00–17.00 Uhr